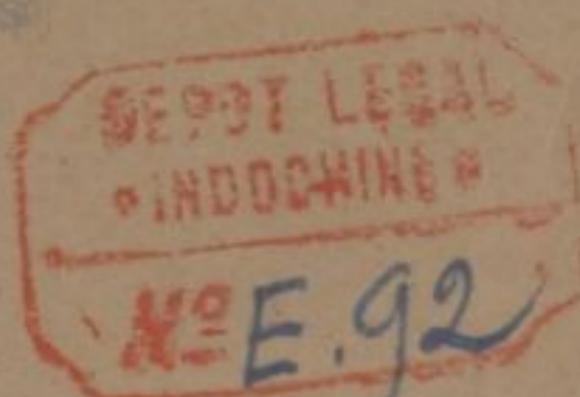


16°

Indoch
H H H

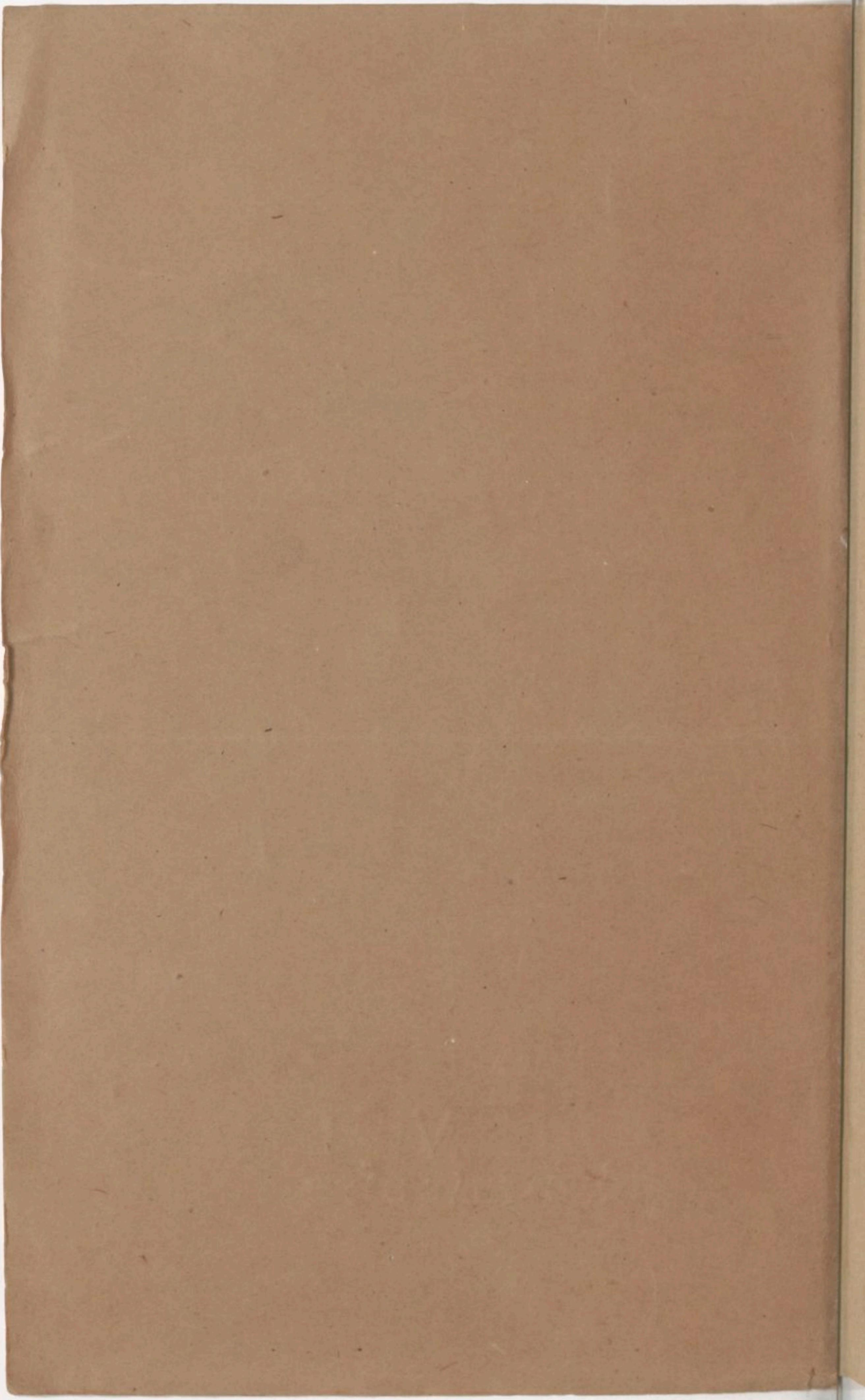
THƯƠNG TỐNG

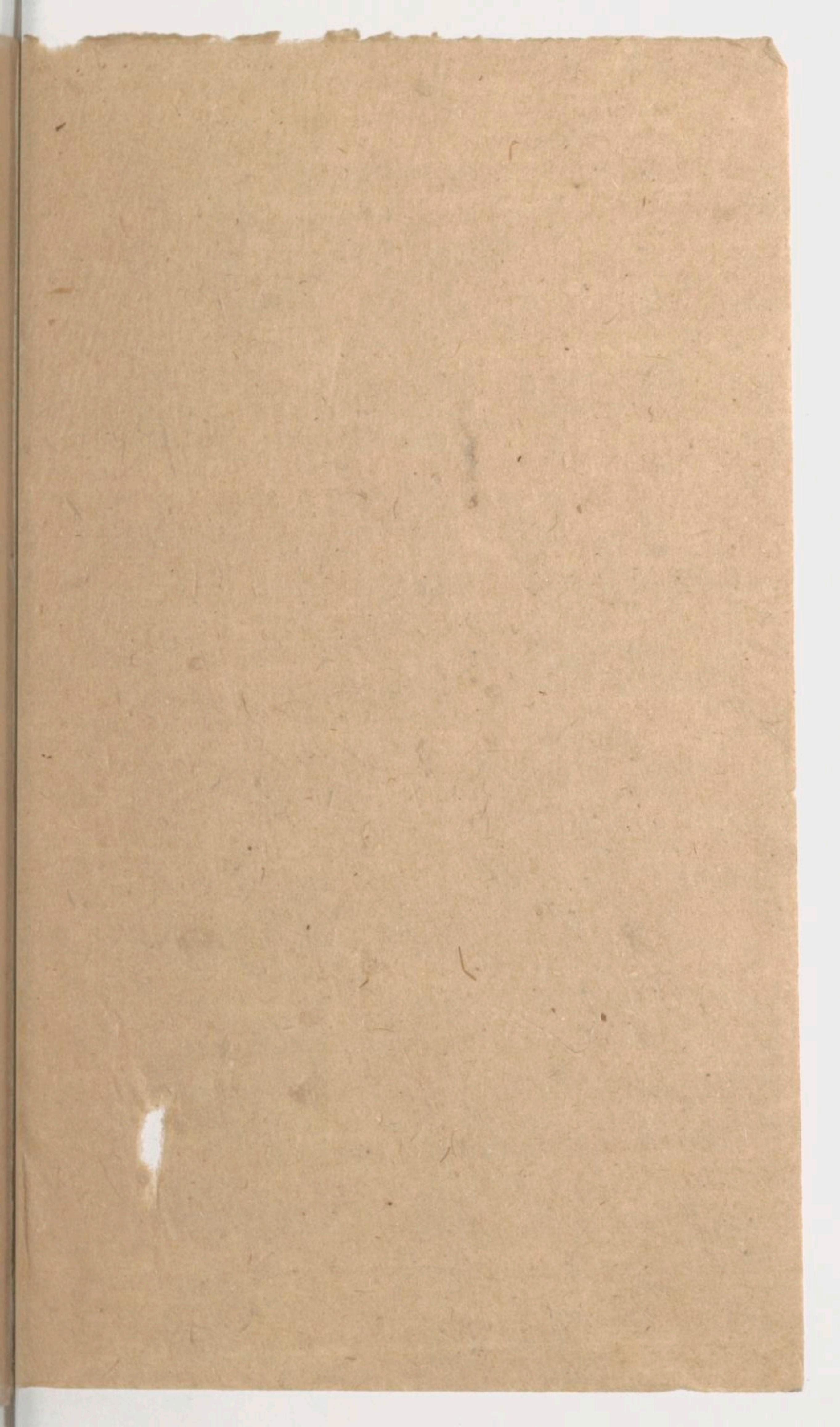


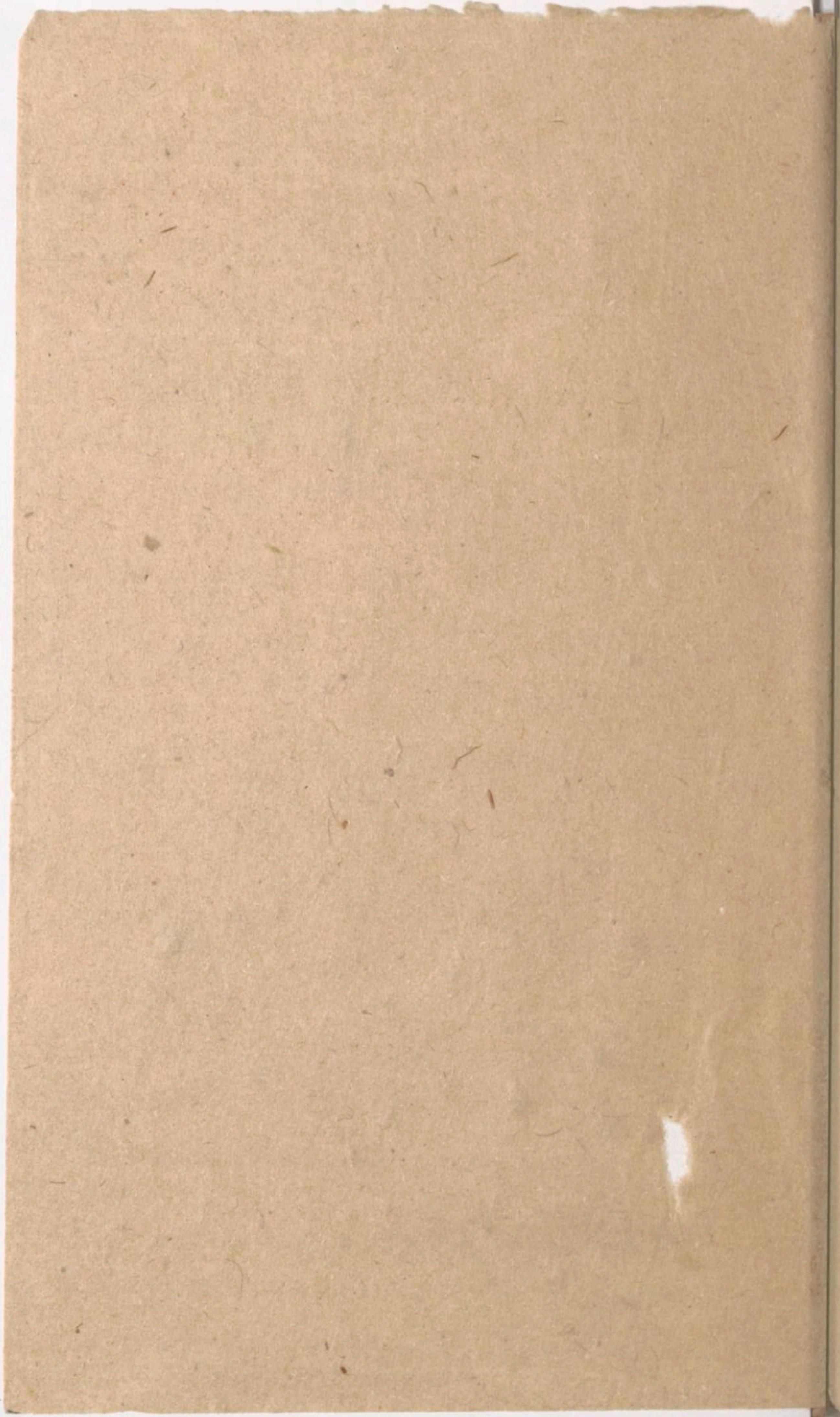
HỖ TRỢ^Ã THẢO LUẬN

TÁC GIẢ XUẤT BẢN

TÂN VIỆT
TỔNG PHÁT HÀNH







NHƯỢNG TỔNG



HỖ TRỢ[†] THẢO LUẬN

« Sống còn không thể trong
trời được »

« Ta liệu mà thương lẫn lấy
nhau »

(Thơ thêu trên một bức khăn,
bán lấy tiền giúp nạn dân
bị lụt)

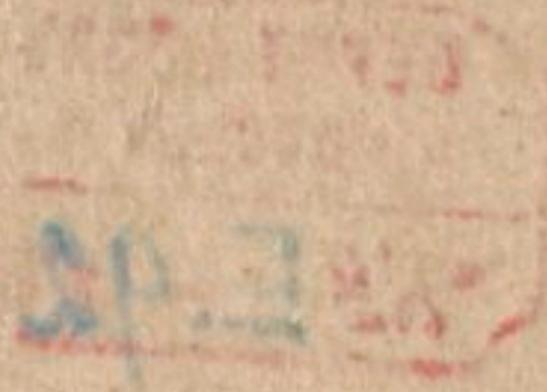


Tác giả xuất bản
TÂN VIỆT
TỔNG PHÁT HÀNH

160 Imprimerie

1927

ИОНІЧНОГО ТЕКСТА



ОЖТОК

ЛЮДИ ОАНТ

якоти білі окося вони відбіг
а землю розі
зір від гівонів білі піділ від
а землю
піділ від якотів від піділ
зір вони від гівонів білі піділ
зір 16

161
161
161

Tặng bác sĩ Mai sĩ Đoan
Tâm lòng khâm mến của
người viết.

NHƯỢNG TỔNG

Ấn bản đặc biệt số 1
Tập 1000 quyển
Ấn hành năm

ẤN HÀNG TỐNG

TIỂU DÂN

Một buổi chiều Thu.

*Trên từng gác nho, tôi đưa mắt ra
nhìn trời.*

*Đa trời xanh, không gợn nứa vết
mây. Ánh nắng đẹp như ánh vàng mới
lọc. Làn gió Nam sẽ phẩy. Cúi nhìn
cánh đồng trước mặt, làn sóng lúa xanh
tươi như hy vọng của người thanh niên.
Không khí chung quanh thật êm dịu
và nhẹ nhàng. Ai bảo cái cảnh ngoài ấy
lại gây cho cõi lòng tôi một mối cảm
âm thầm đau xót.*

*Vậy mà cõi lòng tôi thì thực âm-thầm
đau xót.*

*Vì đó là một buổi chiều Thu năm Quý
vị (1943), lúc mà đồng-bào tôi đã có bao*

nhiêu người, chỉ ngồi nhà cũng phải
chịu chết về và Thế-giới chiến tranh!

Mỗi cảm ấy đến lòng tôi đã nhiều lần...

Đọc các sách ghi, tả những thảm-trạng
gây ra bởi cuộc Âu - chiến năm xưa,
chẳng hạn như cuốn « Về phương Tây
không có gì lạ » của người Đức, trí
tưởng - tượng buộc lòng tôi phải rùng-
rợn, nôn-nao. Nghĩ tới lúc nào, tôi lại
thấy mình như lạc vào giữa một giấc
chiêm bao quái - gở. **Những tin - tưởng**
của tôi về đạo Trời, về đời người lúc
ấy cơ hồ bị xô đổ hết. Tôi không còn
hiểu ông trời độc ác đến đâu, và loài
người khôn ngoan, tiến-hóa ở chỗ nào !

Theo với tin tức hằng ngày, nó lại hằng
ngày đến lòng tôi luôn trong mấy năm
nay. Ngọn lửa chiến tranh bắt đầu từ
một vài chỗ rồi lan ra khắp mọi nơi.
Một bệnh hủi đã dần dần ăn khớp toàn
thân cái nhân loại đã đau đớn é - chề
nhết bao nhiêu bệnh cũ ! Có cứ gi
ết tin tới chiến trường ! Có cứ c
ứ được nghe tiếng bom ! mũi được
ngửi mùi máu ! và mắt được nhìn xác
người, những xác nhà thối, nát ! Ở tôi,
mấy dòng chữ vô tình trên các báo, cũng
đủ làm cho tôi hoảng - hốt, rung - rời !

Những cảnh-tượng thê-lưu[n]g về hời[1914]

18 cũng đã ghê - rợn lấm rồi ! Huống
chi tiết bấy nhàn nay, nghệ - thuật giết
người lại thêm biết bao nhiêu tiến-bộ !
Những thủy-lôi điện ! Những đạn không
khi ép ! Những xe tăng phun lửa ! Những
pháo dài bay ! Những trận lục chiến
dân hung mươi triệu quân ! Những trận
không chiến tung lên hàng nghìn máy
bay ! dội xuống hàng vạn tần bom nặng,
nhẹ ! Những trận đánh thua chìm cả
một hạm đội ! tiêu diệt hàng mấy mươi
vạn nhân mạng ! Xưa nay có thể bao giờ ?

Bao nhiêu công trình xây dựng bị
tan vỡ !

Bao nhiêu vật liệu cẩn bích bỏ phí
hoài !

Và đau đớn nhất là bao nhiêu thành
niên khỏe mạnh tài trí, đang là những
trụ cột cho gia đình, cho xã-hội, bị xô
đẩy vào giữa những lò sát-sinh !

Đứng trước thảm-họa ấy, tôi thấy sự
tiêu-diệt[?] của cả văn hóa, của cả loài
người, không phải là sự khó !

Vậy mà có ai hỏi những tay thủ phạm
gây ra cái tội ác ngang trời ấy tất họ
đáp : Tôi đưa dân tôi đi tìm sự sống,
đi kiếm lối mới chỗ ở dưới mặt trời !

Ồ mĩa-mai ! Vì tìm sự sống, chúng ta
phải lăn lông vào đất chết ! Vì tiến đến
quang vinh, chúng ta phải xô nhau vào
vòng tiêu diệt ! Ấy thế mà người ta cho
thế là chân-lý ! Ấy thế mà người ta gọi
đó là lý-ibugết !

Lý thuyết ấy từ người Anh phát minh
ra trước, họ nó là chuyện « sinh tồn
cạnh tranh » (struggle for life) !

Tôi chẳng cần phải thuật lại nó ra
đây ! Câu chuyện mạnh được, yếu thua,
khôn sống, bỗng chết, người đời nay đã
hiểu lắm lắm rồi ! Chỉ xin nhắc qua
rằng : từ khi thuyết ấy phát-minh chí-
hậu, hồ khắp cả người thế giới tin theo !
Chẳng những trong thế giới, dân-tộc nọ
với dân tộc kia, cho đến trong một dân-
tộc, phái nọ với phái kia, cấp nọ với
cấp kia, nhà nọ với nhà kia, người nọ
với người kia, họ đều thực-hành thuyết
ấy cho đến triệt - đẽ ! Thêm sức mạnh
cho nó là thuyết « không chấp thủ đoạn,
chỉ hỏi cứu cánh » (la fin justifie le
moyen) ! Và khi hai thuyết ấy đã đến
thời-kỳ toàn thịnh, thì loài người chúng
ta được hưởng cái hạnh - phúc mà ta
đương được hưởng lúc này ! Cái lúc mà
đại - đa - số loài người, nếu chưa chết

trận, chết đói, hay chết rét, thì cũng
đương ngắc ngoài ở giữa đám làm than,
thiếu áo, thiếu cơm, thiếu yên vui ở cả
hai cuộc sống tinh-thần và vật-chất !

Như vậy, tôi thấy rằng; nhân loại đã
đã làm đường !

Nhân loại đã đã làm đường ! Đó là ý
nghĩ của tôi nảy ra sau bao nhiêu đêm
sâm sót về vụ chiến tranh !

Tôi nghĩ thế, và tôi muốn tìm cho
nhân loại một con đường chán-chán.

Tôi nghĩ hoài ! Và tôi đã tìm thấy !
Tôi định sẽ nghiên-cứu kỹ-càng, tìm cho
nó một nền tảng vững chắc về khoa-học,
rồi sẽ đem ra chia sẻ cùng các bạn
hữu-tâm. Khiến một nỗi ở trong cảnh
nghèo-nàn, cô-lâu của tôi, thiếu sách vở
tài-liệu, sự nghiên-cứu đó, chưa biết
đến ngày nào mới có thể làm được.
Trong kái túi lủng tung đó thì thế giới
chiến-tranh bùng nổ ! Mỗi cảm buồn
trời, thương người lại chẳng agay, sói
nỗi mà due-dã tôi. Cho lòng tôi đỡ nặng,
tôi không thể đợi được nữa, tôi đánh
bạo cho khoc-thuết của tôi ra đời ! Bởi
vậy, nó mới chỉ là một cảo-luận.

Vì là một cảo-luận, tôi mong sau khi
phát-biểu rồi, các bạn sẽ giúp đỡ tôi

trong việc xây dựng nó. Nó sẽ là một
mái nhà yên ổn, để ta cùng ở, để con
cháu ta cùng ở, biết đâu !

Tôi tin rằng nếu thuyết hổ - trợ này
mà thực hành được đến nơi, đến chốn,
thì trên thế - giới, ngai minh - chủ thàn
Chiến tranh sẽ phải nhường lại cho thàn
Hòa-Bình. Bao nhiêu công sức loài người
sẽ được dùng cả vào việc mưu cho cuộc
sống bằng ngày một tốt đẹp hơn lên.
Đó là mục - đích Tạo vật đã định cho
nhân loại.

Xin chờ ai cười tôi không biết tự-
lượng !

Trong cơn gió biển, bắt cứ đứa con
nào đều được bồng tở những phương giải
cứu. Cái nhà nhân-loại chúng ta hiện
đương gặp cơn đại-biển. Hèn ra, tôi cũng
là một người, một đứa con trong nhân
loại. Tôi các anh cả, chị lớn hãy lắng
nghe xem thằng em nhỏ dài này bàn
bạc ra sao !

Đêm 6 tháng 9 năm Quý-Vị (1943)
Trên Phong-Mã-N-Lâu

NHƯỢNG TỔNG

I

TÍNH MUỐN SỐNG

Sống là gì? Có người giải nghĩa là: tất cả sức mạnh của các loài có sống dùng để chống lại với tiêu-diệt, với cái chết.

Có cứ gì các loài có sống. Một cục sắt, một hòn đá, hình như đều có cái sức ấy cả. Đối với ngọn lửa hay thủ búa đốt nó, đập nó, phá hoại nó, nó đâu có chịu mềm ngay, tan rã ngay! Dù chống-chọi không lại, nó cũng chống-chọi cho đến phút cuối cùng. Nó chống lại tiêu diệt. Nó không muốn tiêu diệt: Nó muốn sống.

Nhưng nói chỉ những loài sắt đá vô tình!

Hãy nói ngay những cây, cỏ, những chim, muông, những giỗng mà ta quen gọi là các loài có sống.

Ta thử trong một giây lý trong bóng râm. Ngay né tất tim bò ra nơi có nắng. Ánh

nắng cần cho đời sống của nó. Nó tìm ánh nắng, vì nó muốn sống.

Thiếp như : con én lạc đàn,

Phải cung, rầy đã sợ làn cây cong.

Con én ấy thấy làn cây cong mà sinh sợ, vì nó ngờ đó là cánh cung có thể bắn chết nó. Nó phải tránh vì nó sợ chết : Nó muốn sống.

Có cứ gì giây lý kia với con én nọ ! Muốn sống, đó là tinh tự-nhiên của bết thảy mọi loài động-vật và thực-vật, của cả muôn loài.

TÍNH MUỐN SỐNG

Ở LOÀI NGƯỜI

Trong các loài động-vật, ta phải kể cả loài người. « Nhân vi vạn-vật chí linh ». Dù linh nữa, cũng vẫn là một loài động-vật. Các nhà tiến-hoa-luận, chẳng cho chúng ta có họ với khỉ là gì !

Đã là động-vật, tất nhiên ta với các loài động-vật khác phải có nhiều chỗ giống nhau. Chỗ rõ ràng nhất là ta cũng giống chúng, cũng sợ hãi trước Tử-thần, ta cũng muốn sống. Thành thử ra, nào « úy tử cầu sinh », nào « tham sống sợ chết », những câu ta

dùng để chửi nhau ấy, lại chính là thiên-tinh chung cho tất cả loài người !

Thế nhưng loài vật không có tiến-hóa.

Cách sinh-hoạt của con chim sẻ hơn một nghìn năm về trước, chắc không khác gì cách sinh-hoạt của con chim sẻ ngày nay...

Trái lại thế, từ lúc ăn lồng, ở lỗ, cho đến lúc ăn cao lâu, ở nhà lầu, cách sống của loài người đã đổi-thay nhiều lắm. Loài người đã tiến-hóa.

Tiến-hóa với không tiến-hóa, sao lại có chỗ khác nhau ấy? Ấy chỉ vì tinh-muốn sống của loài người, có khác với tinh-muốn sống của loài vật.

Loài vật, tinh-muốn sống của nó đơn-giản quá! Khi đã được ấm no, khi đã được yên ồn, khi đã được đủ sống rồi, tức là chúng nằm ngủ hay dong chơi. Ngoài cuộc đời đơn-diệu và phẳng-phiu ra, chúng không cầu cạnh sự gì khác nữa.

Loài người thì không thế. Lòng muốn của chúng ta không bờ-bến: *nhân dục vô nhai!* Hiện nay tôi đương rét và đói, tôi mong được ấm bằng manh áo vải, ao bằng bát cơm vàng... Nhưng khi đã được thế rồi, ai có thể cấm tôi mơ-màng đến gấm-vóc và cao lương? Hoặc giả tôi lại muốn học đòi biết nam, ba chữ!... Nói ngắn lại, chúng ta

chẳng những muốn sống, mà còn lúc nào cũng muốn sống một cuộc đời hơn lên. « Được voi rồi đời tiên ! » « Đặc Lũng hưu vọng Thục ! » Tha hồ cụ Lão - Tử khuyên dụ chúng ta về lê tri - chỉ, tri-túc, ơng, cha ta bay con, cháu ta nřa, bao giờ cũng muốn sống một cuộc đời yên-vui hơn, đẹp-dẽ hơn và hiều-biết hơn cuộc đời hiện-tại. Bao nhiêu công sứe của bao nhiêu thế - hệ đều nhầm thẳng vào cuộc đời hơn lên ấy. Vì đó mà có chính - trị. Vì đó mà có luân - lý. Vì đó mà có mỹ - thuật. Vì đó mà có khoa-học, triết-học. Nói cho gọn, vì đó mà có văn-hoa, có tiến-bộ.

Loài người sở - dĩ có văn-hoa, và văn-hoa của loài người sở-dĩ có tiến bộ, chính là vì loài người là một giỗng không yên - phận : loài người lúc nào cũng muốn sống một cuộc đời hơn lên.

III

VĂN - HÓA VÀ XÃ - HỘI

Thế nhưng không xã - hội thi văn - hóa là chuyện không thể được.

Chúng ta thử tưởng - tưởng một người ở ngoài xã - hội : một chàng Rô-Bin-Son ở giữa đảo hoang... Con người ấy sẽ sống ngày và

đến suối đời lò ăn, lò mạc không xong, còn
thì giờ đâu, công sức đâu, mà nghĩ đến chuyện
làm việc cho văn hóa.

Thế nhưng chúng ta sống trong xã-hội.

Do sự phân-công của xã - hội, chúng ta ai
nấy có thể chỉ chuyên làm một việc: Tôi viết
văn, tôi có thể chuyên nghề viết văn. Miễn
là văn tôi nghe được, có thể có chút ít bồ
ich cho người quanh mình, tức là các món
cần dùng khác, cần thiết cho đời sống của
tôi, sẽ có người đòi cung - cấp. Thóc tôi ăn
đã có người làm ruộng trồng. Vải tôi mặc,
đã có các nhà máy dệt. Các đồ đặc tôi dùng,
đã sẵn các bạn thợ thuyền chế-tạo.

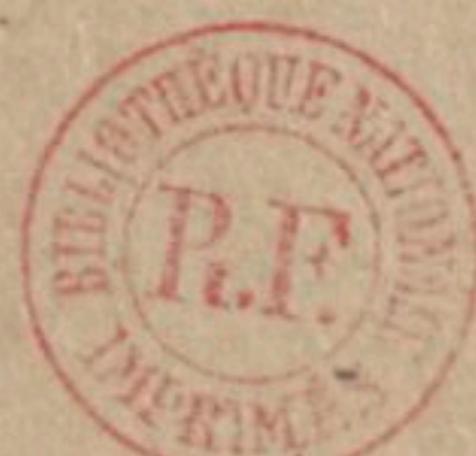
« Thư trung tự hữu nhân như ngọc » !

« Thư trung tự hữu hoảng kim ốc » !

Người học trò ngày xưa đinh-ninh trong sách
đã sẵn có nhũ vàng, người ngọc ! Có phải
trong sách có nhũ vàng, ngoài ngọc thật đâu,
học cho khá, những món kia sẽ tự đem đến,
sẽ do xã-hội cung-cấp cho mà thôi !

Người học trò ngày xưa cứ chuyên tâm
mà đọc sách. . . Cũng như ngày nay, tôi viết
văn, làm việc cho nghệ-thuật, nhờ có xã-hội,
tôi có thể cứ chuyên tâm mà viết văn.

Ngoài tôi ra, những người làm việc cho
chính - trị, cho kinh - tế, cho khoa-học, huyền-



học, đều có thể chuyên một nghề như tôi cả.

Có chuyên - cần mới có tinh - tiến. Mà hết thầy mọi nghề mỗi ngày một tinh tiến, tức là trình-độ văn-hóa mỗi ngày một lên cao.

Nói ngắn lại, loài người sở dĩ có văn hóa, văn-hóa loài người sở-dĩ có tiến bộ, về một mặt, do ở tính muốn sống đặc-biệt của loài người, — lúc nào cũng muốn sống một cuộc đời hơn lên, — mà về một mặt khác, chính là vì loài người là một giống vật xã-hội.

IV

HỖ-TRỢ, MỤC-ĐÍCH CỦA XÃ-HỘI VÀ MẸ ĐỂ RA VĂN-HÓA

Trong các cao-đẳng động-vật, loài người là một giống yếu-ớt nhất : « Con người là một cây sậy » !..

Ném cái cây sậy người ấy, xuống giữa mặt đất mông - mênh này, giữa những cơn nắng lửa, những trận bão - tuyết, những mùa gió-bắc, mưa dầm ; giữa những rắn độc, hùm thiêng, những con vật có móng dài, nanh mạnh ; giữa những vi - trùng mầm bệnh hủi, bệnh tả cùng hàng trăm bệnh khác ; sống còn thật là một chuyện gian-lao !

Vậy mà loài người chẳng những sống còn, lại nảy nở ra đông - đúc gấp bao nhiêu các loài mạnh khác. Chẳng những nảy nở ra đông - đúc, còn gây dựng được một nền văn - hóa càng ngày càng tiến, chưa biết đến đâu là cùng. Được thế là nhở đâu? Một phần nhờ ở chỗ loài người là một con vật xã hội : « Hợp đàn - nén sức mạnh » xã-hội đã làm cho loài người mạnh hơn bết thay mọi loài.

Vậy mục đích của xã-hội là gì ?

Phải chẳng là để cho các phần-tử trong đó được tiện việc ganh ghét lẫn nhau, chém, giết lẫn nhau ?

Một nghìn lần, một vạn lần : không !

Mục-đích của xã-hội là bỗ-trợ, chính là để cho các phần-tử trong đó có thể giúp-đỡ lẫn nhau, mà chinh phục tự-nhiên, mà chống đỡ với các loài hại mình, để mưu cầu lấy cuộc sinh - hoạt ngày một hơn lên. Mục-đích xã-hội chính là hỗ-trợ. Động lực đầu tiên của xã-hội chính là hỗ-trợ.

Sự họp - đàn của loài người lúc ban đầu có lẽ chỉ là họp nhau lại để chống các loài thú dữ.

Tôi đã thấy một bầy chim nhỏ, nào chích-chòe, nào liễu-diều, nào chèo-mào, nào cò ca, sáo-sảu, xúm nhau lại mà đánh một con vẹt.

Đọc các sách, tôi cũng thấy chép nhiều

những chuyện giúp đỡ lẫn nhau của các loài cùng giống, hay khác giống.

Ta hãy nghe những chuyện con chó cứu người vùi dưới tuyết ! Ta hãy nhìn vào một tò kiến hay một bông ong.

Hỗ-trợ chừng như một bản năng của các động vật.

Hỗ-trợ tất-nhiên là một thiên-tinh của loài người.

Cái thiên-tinh ấy mới khi phát - đạt, tức là có ích lợi ngay đến tinh muồn sòng đặc biệt của loài người.

Suy-ngẫm về chỗ ích-lợi ấy, mà xã-hội loài người thành-lập.

Sự phân-công ngày nay chính là một hình-thức tinh-tế của sự hỗ-trợ hồi nguyên-thủy.

Do ở nó, phẩm-công-việc của chúng ta, cái gì cũng là trực-tiếp hay gián-tiếp giúp đỡ lẫn nhau.

Tbuở xưa, việc làm của một người, lợi ích chỉ hạn ở trong một bộ - lạc, một quốc - gia. Ngày nay, ta có thể làm một việc, mà gián-tiếp có lợi-ích cho những người ở bên kia đại-dương, bên kia bán cầu. Phao dâu tôi đốt đây, khai tận bên Mỹ châu ! Ngài bút tôi viết đây, đúc từ một nhà máy bên nước Pháp ! Luật phân-công càng tinh-vi, sự hỗ - trợ bao gồm càng rộng. Văn-hóa loài người nhờ đó

càng tiến-bộ. Hỗ-trợ, nguyên-tắc của phản công, chẳng những là mục-đích của xã-hội mà thôi, còn là điều-kiện không có không được của cuộc sống hơn-lên : Hỗ-trợ còn là mè-dè ra văn-hóa, ra tiến-bộ nữa.

V

CẠNH TRANH VÀ TIẾN HÓA

Nhiều người tin rằng : Có cạnh-tranh mới có tiến-hóa.

Tôi tin rằng : không !

Ta thử nhìn cuộc sinh-hoạt quanh ta, ngoài xã-hội loài người : Kìa hươu, nai chạy trốn trước kùm-beo ! Nọ tôm, tép làm mồi cho các loài cá lớn ! Rồi, châu-chấu, cào-cào lẩn-lút cho thoát mồ chích-chòe, sáo-sảu ! Các loài chim nhỏ nhỡn-nhác khi thấy bóng một con cắt, một con diều hâu ! Trên rừng, dưới bờ, ngoài đồng-rộng mông-mênh, đâu chẳng thấy diễn liên-hồi tấn thảm-kịch tranh còn, cướp sông ? Phàm động-vật ở thế-gian, đều hiểu rõ câu chuyện cạnh-tranh để mà sống cả. Chúng biết cạnh tranh cả ! Nếu quả cạnh-tranh là động lực của tiến-hóa, thì các giống hùm, beo, diều, cắt, cá mập..., tất-nhiên đã có tiến-hóa ! Vậy mà ta coi chúng, nào có thấy chúng tiến-hóa gì đâu !

Nhìn qua loài vật, ta lại nhìn vào xã - hội loài người.

Sử chép rằng : Giống Gô-loa là giống dũng cảm và thiện-chiến. Sở-dĩ không chống nổi dân La-mã là vì giống người ấy không trọng kỷ-luật, không biết đoàn-thề, thường hay chia rẽ và đánh giết lẫn nhau.

Có cứ gì một giống Gô - loa. Gần ta đây, giống Chiêm-Thành hồi trước cũng nỗi tiếng là một dân đánh giặc. Vậy mà dân Chiêm-Thành ngày nay đã co-hồ tiêu - diệt ! Xét ra cái cớ suy - vong của họ, chỉ là do họ thiếu đồng - tâm. Họ không biết đồng tâm. Họ thường vẫn cạnh-tranh nhau về những danh con, lợi nhỏ. Tò - tiên chúng ta, thường vẫn lợi-dụng chỗ họ chia-rẽ nhau ấy để chinh-phục họ. Xã-hội họ tan vỡ. Văn-hóa họ tiêu-diệt. Ngày nay chúng ta ai có thể cầm lòng cảm-khai khi đứng trước một tháp Hồi đỗ-nát, dưới ánh mặt trời tà ?

Cứ đó mà suy, hỗ - trợ là cần mà đồng tâm là hai chữ thiêng-liêng. Bỏ hỗ-trợ, dám tên đồng-tâm, sự cạnh - tranh, đối với ngoài chẳng đủ đảm bảo cho một xã-hội được sống còn ; đối với trong, nó có thừa sức để đưa cả một dân tộc, cả một văn - hóa vào con đường diệt-vong !

Cạnh-tranh không hề cần cho tiến hóa của loài người. Nó chỉ là súc phá - hoại của sự

tiến-hóa ấy ! Ta thử tưởng-tượng cuộc tiến-hóa của loài người từ trước đến nay, nếu không có những cuộc cạnh-tranh ngầm-ngầm ở nội-bộ, công-khai với ngoại-bộ ! Nó còn có thể cao gấp mấy lần ngày nay !

VI

HỖ - TRỢ SỬ - QUAN

Loài người sở-dĩ có tiến-hóa, là vì lúc nào cũng muốn sống một cuộc đời hơn lên !

Lòng muốn ấy vô cùng, nên tiến-hóa của loài người cũng vô-cùng.

Tuy-nhiên, nếu không có xã-hội, chúng ta dù khôn - ngoan đến đâu, cũng chỉ có được cái sinh-hoạt của loài khỉ độc ở rải-rắc các miền trên mặt đất ngày nay mà thôi. Giúp cho tính muốn sống của ta được thỏa - mãn, chính là nhờ xã-hội.

Sao xã-hội lại giúp được ta điều đó ?

Như trên đã nói, vì xã - hội là nơi mà loài người có thể phát-triển được tính hỗ-trợ, do đó ra luật phân-công, điều-kiện cần-thiết cho bất cứ sự tiến-bộ nào.

Cao nêu lịch-sử tiến - hóa của loài người, ta có thể coi nó chỉ là lịch-sử biến-hóa của luật hỗ-trợ mà thôi !

Hồi xưa ở thời - kỳ bộ - lạc, phạm-vi hỗ-trợ chỉ hạn trong một bộ - lạc. Công - việc của

Vercingétorix, dù sao cũng chỉ giúp ích được cho một bộ-lạc Gô-loa.

Qua bộ-lạc đến quốc-gia, phạm-vi ấy đã mở-rông ra nhiều. Văn-tự bắt đầu thành-lập hẳn hoi. Sự hỗ-trợ đối với đồng-thời đã có ảnh-hưởng rộng xa. Mà sự hỗ-trợ đối với thời sau càng quan-bé lâm. Một Trần-Hưng-Đạo nhất-thời có thể cứu cho nhân-dân cả nước khỏi cái ách nô-lệ. Một Trương-Trọng-Cánh còn có thể lưu-lại kinh-nghiệm của mình trong cách chữa bệnh, để giúp cho sự nghiên-cứu của người các đời về sau. Người ta có thể hỗ-trợ qua một không-gian khá rộng, qua một thời-gian khá dài. Nhờ thế mà nghệ-thuật, khoa-học, huyền-học mới có thể thành-lập mà mỗi ngày một tiến.

Cho đến nay, sự hỗ-trợ của loài người chúng đã vượt qua giới-hạn quốc-gia mà sang một giai-đoạn mới. Chúng ta ngày nay, chẳng những có một cuộc đời gia-tộc, một cuộc đời dân-tộc, mà còn có thể có một cuộc đời nhân-loại. Học-thức của một Pasteur, một Edison, chẳng phải chỉ giúp ích riêng cho nước Pháp, nước Mỹ, mà còn có ảnh-hưởng tốt cho cả loài người. Hết thảy mọi ngành trong văn-hóa hiện đều có xu-hướng hợp-nhất. Nếu không bị các sức ngáng-trở, nền văn-hóa của chúng ta giờ còn tốt-dep đến mức nào !

Đó đó ta coi, phạm - vi hỗ trợ càng rộng, thì trình-độ tiến-hóa càng cao. Mà lịch - sử tiến-hóa của loài người, ai bảo không phải lịch-sử biến-hóa của luật hỗ-trợ ?

VII

HỖ TRỢ VÀ CẠNH-TRANH

Lịch-sử tiến-hóa của loài người, chỉ là lịch-sử tiến - hóa của luật hỗ-trợ, một luật phản trái hẳn với luật cạnh-tranh.

Sở-dĩ tôi gọi cạnh-tranh là luật, đó là theo miệng những người chủ-trương thuyết cạnh-tranh. Họ coi cạnh-tranh là một thứ luật bô buộc mọi loài có sống: không cạnh - tranh sẽ không sống, sẽ sa vào vòng đào-thảm, vào nơi tiêu-diệt.

Còn theo ý tôi, tôi không cho đó là một luật. Tôi cho nó là một thú - tính, một tính tự nhiên trời phú cho các loài thú.

Loài người cũng là một loài thú, cho nên cũng có tính cạnh - tranh. Cạnh - tranh chỉ là một thú tính còn sót lại ở loài người, cũng như bao nhiêu các thú-tính khác.

Tuy vậy, loài người sở - dĩ là loài người, sở dĩ có tiến-hóa, nào phải bởi thả lỏng cho các thú-tính ấy cứ việc phát đạt tự-do !

Loài người sở - dĩ có thể vượt qua « thú-

đạo sò mà lên nhân - đạo, chính là vì chỗ biết kiềm-chế các thú-tính ấy.

Sợ chết là một thú-tính. Loài người vốn sợ chết. Thế nhưng cái con người sợ chết ấy, nhiều khi đã biết khinh sống. Bao nhiêu trung - thiản, nghĩa sĩ đã biết liều chết để bệnh - vực cho đoàn - thề? Bao nhiêu nhân nhân chí - sĩ đã biết quên mỉnh để hy - sinh cho khoa-học?

Ich kỷ là một thú-tính. Loài người vốn ich-kỷ. Thế nhưng cái con người ich kỷ ấy nhiều khi đã biết vị-tha. Bao-nhiêu nhà từ-thiện đã bỏ công, bỏ của để làm các việc cứu tě trong đời? Bao nhiêu anh hùng hào kiệt đã cúc cung, tận tụy làm việc cho quốc gia, cho nhân loại?

Cái cầm-tử ấy, cái vị-tha ấy, là cái nâng cao con người lên trên cầm thú, là bậc thang để chúng ta bước từ thú đạo lên nhân đạo!

Cạnh-tranh cũng là một thú-tính. Thả rông cái thú-tính ấy ra, tức là sự họp-dân không thể được. Xưa nay sự ghen ghét lẩn nhau, đâm giết lẩn nhau, đã làm tan tác rất nhiều nhà, nhiều họ, đã làm tiêu - diệt rất nhiều dân-tộc, quốc - gia. Họp quần đã không thể được, tiến hóa còn nói chuyện gì! Một nhà, một họ, một dân-tộc, một quốc-gia, khi đã

Làm đến bước diệt-vong, còn có cách gì giữ lại được cái nền-nếp, cái văn-hóa gây nên từ trước?

Cho nên bất cứ xã-hội nào gây nên, cũng phải nâng cao tinh-thần hỗ-trợ, mà kiềm-chế tinh-cạnh-tranh. Đối với bất cứ xã-hội nào, đồng-tâm bao giờ cũng là ngọn lửa thiêng-liêng, và sự cạnh-tranh ở giữa các phần tử với nhau cũng cần phải trùng-trị. Ít ra, người ta cũng phải nghiêm-cấm sự cạnh-tranh ở giữa xã-hội. Sự giết lẩn nhau, hại lẩn nhau, cướp bóc lẩn nhau, chẳng có pháp-luật nào dong-tung bao giờ. Người ta đã lấy luật hỗ-trợ mà kiềm chế tinh-cạnh-tranh. Đó là bước đầu mà loài người từ thủ đạo bước lên nhân đạo.

Tuy nhiên, ở thời kỳ nguyên-thủy, tinh-cạnh-tranh có kiềm-chế sao được hẳn. Người ta còn cho phép sự cạnh-tranh với ngoài đoàn-thề. Đoàn-thề khi ấy là bộ-lạc. Cạnh-tranh với bộ-lạc ngoài vẫn là điều được công-nhận. Giết người, cướp của của một bộ-lạc khác có khi còn được tiếng khen. Sự thô-tinh của các bộ-lạc khi đó là sự thường, dù giữa các bộ-lạc với nhau đã biết đến sự hỗ-trợ. Thử đọc sử các nước về thời phong-kiến, các bộ-lạc giúp đỡ lẩn nhau tuy đã có, nhưng đánh nhau, diệt nhau cũng

là chuyện hằng ngày. Mãi khi cuộc sinh-hoạt bộ-lạc đã tiến lên làm cuộc sinh-hoạt quốc-gia, sự cạnh tranh giữa các bộ lạc, — khi đó đã biến thành các quận, huyện, — bấy giờ mới tan hẳn. Đó là bước tiến thứ hai của luật hỗ-trợ. Sự cạnh tranh khi ấy đã bị pháp luật nghiêm-cấm trong một phạm-vi khá rộng rãi.

Từ kbi loài người ở thành từng dân tộc, từng quốc gia, người ta liền có sức mở mang luật hỗ-trợ cho nó có được một phạm vi rộng rãi hơn. Bao nhiêu thương-ước, hòa ước giữa các nước đã ký kết! Bao nhiêu điều luật quốc tế đã thi-hành! Mấy năm trước đây, người ta còn lập nên cả hội Liệt-quốc, cả hiệp ước phi chiến, hiệp ước bất-tương-xâm phạm... Đó là bước tiến thứ ba của luật hỗ-trợ.

Tuy nhiên bao nhiêu công-trình ấy hiện đã bị xô-đồ. Cuộc thế-giới chiến-tranh bùng-nổ, cái thú-tinh cạnh tranh nồi lên mạnh hơn lúc nào hết thảy! Loài người chúng ta ngày nay đứng giữa một ngã ba đường rất quan-hệ. Các ngành sinh-hoạt của loài người, văn-học, khoa-học, kinh-tế, nghệ-thuật, lúc này đều ngừng trệ hết. Bao nhiêu công-sực loài người đều bị thu hút vào việc chiến-tranh. Đồng thời thì trình-độ sinh-hoạt đã sụt xuống một

cách trông thấy ở suốt mặt địa cầu : Đâu đâu thức mặc, thức ăn, thức dùng cũng đều phải hạn chế ! Đâu đâu cũng bày ra cảnh tượng lia tan, thiêu-thốn ! Vì đâu nên vậy ? Chính là vì luật hỗ-trợ chưa mở được thật rộng, mà cái thủ-tinh cạnh tranh, được một số những người gọi là học-giả, hò-hào, cõ-xúy luôn trong vài thế-kỷ nay đã phát-tác một cách cực-kỳ dữ-dội vậy.

VIII

CON ĐƯỜNG CỦA NHÂN LOẠI

Nhân-loại ngày nay đã từ cái sinh-hoạt quốc-gia bước lên cái sinh-hoạt quốc-tế.

Trong thời kỳ này, đáng lẽ giữa các quốc-gia phải mở rộng luật hỗ-trợ, cũng như giữa các quận, huyện khi mà các bộ-lạc đã hợp thành quốc-gia. Phi chiến là phải. Hội liệt-quốc là nên. Điều trước bất tương xâm phạm là cần-thiết. Nhưng món đó không bền, không hiệu lực, là một bệnh thái của loài người. Gây nên cái bệnh thái ấy là ai ? Là bọn chủ-trương thuyết « Cảnh tranh là mẹ tiến-hóa » !

Kỳ thực thì cạnh tranh là một thủ-tinh. Nó đã làm tiêu diệt bao nhiêu văn-hóa, bao nhiêu dân-tộc ! Trên con đường tiến-hóa, loài người đã tốn bao công sức để kiềm-chẽ nó. Vì không kiềm-chẽ nổi nó thì hỗ-trợ là không

thể được, do đó xã-hội phải tan vỡ, văn-hóa phải điêu-tàn.

Tuy vậy, nó như một con ma khôn. Nó lẩn lại đằng sau khi ta đánh nó đằng trước. Giữa một xã-hội, cố nhiên nó bị cấm đoán. Thế nhưng ta thử nhún vào các xã-hội hiện tại : đâu là chỗ mà sự cạnh tranh giữa các phần tử đã cấm đoán được hẵn ? Do tính ích-kỷ của loài người, giữa các xã-hội đã gây nên vô số những chế-độ bất công, bất bằng. Do sự bất công, bất bằng ấy, mà sự cạnh tranh ngầm giữa các phần - tử - xã - hội lúc nào cũng có. Từ khi thuyết cạnh tranh được công nhận cõi xúy, sự cạnh tranh ngầm đó cũng được công nhận tán-thưởng. Cho nên ở thế-giới ngày nay, khắp các xã-hội đã hiện ra một bệnh thải rất nặng : bệnh cạnh tranh ! Các xã-hội cạnh tranh lẫn nhau, đã đánh ! Trong xã hội cạnh tranh lẫn nhau càng ghê-gớm nữa !

Khi người ta đã cõi-xúy cạnh tranh, công-nhận cạnh tranh, tin tưởng cạnh-tranh, thì hỗ-trợ chỉ là một chuyện đầu lưỡi ! Cuộc hoà-bình của thế-giới tan vỡ vì thế ! Các tình-trạng nhiễu-nhương giữa các xã-hội là do đó mà ra !

Tuy vậy, tôi vẫn nhìn đòi bằng con mắt lạc-quan . . .

Nhân-loại trong con thế-giới chiến-tranh này có nhiên đương hiện ra một bệnh trạng nặng nề. Thế nhưng khi bệnh trạng ấy đã qua, chúng ta có thể mong bước được một bước dài trên đường tiến-hóa. Trận giết nhau vô cùng khủng-khiếp ngày nay có thể là trận sốt rét vỡ da cho nhân-loại. Qua cơn sốt ấy, có thể là nhân-loại mới bước vào thời kỳ thiếu tráng. Điều cần thiết là chúng ta biết tỉnh ngộ mà thôi!

Mà chúng ta đã từng tỉnh ngộ rồi..

Sau hồi Âu-chiến năm xưa, người các nước tham-chiến nghĩ lại cái tai-nạn gây ra bởi chiến-tranh đều hoảng sợ, đều ghê tởm. Sau hồi đại-chiến nay, « đau rồi nghĩ lại chuyện đau », tôi chắc người trong toàn thế-giới cũng như thế, cũng đều hoảng sợ và ghê tởm chiến-tranh. Khi ấy, giữa các nước với nhau, người ta sẽ tìm hết cách để cung gìn giữ lấy hòa bình, bài trừ tinh cạnh-tranh mà mở rộng luật hỗ-trợ. Ấy là về mặt đối ngoại.

Còn về mặt đối nội. Trong lúc chiến-tranh này, sự đồng tâm giữa một dân tộc, một quốc gia đã thành ra bắt buộc. Sự chia rẽ, sự hiềm khích, sự cạnh-tranh giữa các phần tử tạm thời đã tắt hết. « Tồ quốc lúc lâm nguy » đã bó buộc người ta cùng bắt tay nhau trước đầu cửa sống chết của cả đoàn

thì. Cho đến sau chiến-tranh, người ta sẽ được nhìn một bức gương sáng nřa: Bức gương ấy là những xã-hội mà chuyện nam-bè, mười bối đã xô đẩy vào vòng hại vong. Có những từng trải ấy, người ta sẽ nhận thấy sự phản rẽ ganh ghét nhau ở nội bộ là tai hại vô cùng. Người ta sẽ tìm hết cách để giữ cho vững mãi mối đồng tâm giữa lúe chiến-tranh. Người sẽ cố tìm cách để hàn gắn, để điều định, để quyền lợi các phần tử đỡ sinh xung đột. — Sự cạnh-tranh giữa các con người ngày nay chỉ gốc bởi sự xung-dột của các quyền lợi.

Nói ngắn lại, sau trận thế-giới chiến-tranh này, xã-hội nào cũng sẽ hết sức tìm cách thỏa hiệp mong tránh sự xung đột với bên ngoai, coia rẽ ở bên trong. Ấy là một chuyện cơ lớn cho cuộc tiến hóa của nhân-loại.

Tuy nhiên, nếu người ta còn chưa gột rѣa hẳn được cái thành kiên coi cạnh-tranh là gốc tiến-hoa, người ta còn chưa vui dập hẵn được cái thù tinh cạnh-tranh, thì bao nhiêu công sức về việc thỏa hiệp ấy cũng bằng cõng-cõc mà thôi! Sau hồi Âu-chiến trước, người ta chẳng đã từng có những sự cố gắng như thế đó sao? Thế nhưng một khi sự xung đột ở giữa chiến trường vừa tắt,

tức thi sự xung đột ở trong tâm lý phát sinh. Trong một xã-hội, sự phân rẽ của các phần tử lại trở lại như xưa. Giữa các xã-hội, hòa - bình, phi - chiến, tài - binh, là những chữ rỗng không, không có nghĩa ! Một số người mong dùng những danh từ hão ấy để lừa gạt kẻ khác. Một số người nữa, đem nó ra làm đầu đề cho những bức họa, những câu chuyện khôi hài ! Gifra đám a phất Tề chúng Sở a ấy, dù các nhà thực lòng lo đời, thương người nữa cũng dành chịu bỏ tay !

Cái mầm chiến - tranh được người ta vô tình hay hữu ý bón tươi cho mải, đến ngày nay lại nẩy lên mạnh mẽ lạ thường. Đó chính là lưu độc của thuyết cạnh tranh. Đó chính là vì người ta chưa biết đến chân giá-trị của luật hỗ-trợ ! . . .

IX

CHO ĐƯỢC THỰC-HÀNH LUẬT HỖ-TRỢ

Có người vì con đường tiến hóa của nhân loại cũng như dòng sông. Sông bao giờ cũng chảy ra bể, nhưng trước khi tới bể, không bao giờ được thẳng dòng. Nó còn ngoặt sang Đông, ngoéo sang Tây, có khi ngoặt ngược hẳn rồi mới lại tìm lối xuôi. . . Con đường

tiến hóa bao giờ cũng nhằm mục đích chỉ thiện, song trước khi tới đích, nó còn nhiều thời kỳ bị ngăn đứng lại, bị đình trệ lại, có khi tưởng như lại giật lùi trở lại tình trạng dã man, rồi đó mới lại bắt đầu tiến...

Nhìn trên lịch sử, ta thấy cái sức làm trở ngại cho tiến hóa của các dân tộc, chỉ là kết quả của cạnh tranh : chia rẽ bên trong hay chiến tranh bên ngoài. Muốn khôi cho con sông tiến hóa được xuôi dòng, ta cần phải bài trừ hẳn cái thủ tinh cạnh tranh mà nâng cao tinh thần hỗ trợ.

Muôn bài trừ cái thủ tinh cạnh tranh, ta cần phải làm một cuộc cách mạnh về tâm lý : ta cần phải bỏ hẳn cái thành kiến, cái tin tưởng về thuyết cạnh tranh. Ta phải nhìn cho kỹ, nghĩ cho cùng, nhớ cạnh tranh chẳng phải mẹ tiến hóa, mà trái lại, là trở lực cho tiến hóa.

Nhưng công việc ấy chỉ là công việc tiêu cực.

Về mặt tích cực, ta phải cõ-xúy tinh thần hỗ trợ, phải thực hành ngay luật hỗ trợ, tùy theo sức có thể được của mình.

Kỳ thực thì sống trong xã hội, lúc nào chúng ta chẳng thực hành luật ấy. Chúng ta đã thực hành một cách bất tri, bất giác... Luật hỗ trợ đã sai khiến chúng ta cũng như

bất cứ một lương nǎng nào khác. Như vậy, tôi thấy là không đủ. Tôi muốn rằng chúng ta thực hành nó một cách có ý thức hơn. Cho được thực hành nó một cách có ý thức hơn, tôi muốn nhờ đến một chút triết lý của một ông thánh Đông - phương : cái đạo đại học mà thày Khồng đã truyền lại cho thày Tăng từ hai ngàn năm trước. . .

Bắt đầu thày dạy :

« Đạo của bậc đại-học, cốt làm rạng đức sáng ; cốt mới dân ; cốt tօi chổ chí thiện ».

Chí-thiện là gì ? là điểm tốt cao của tiến hóa ; là đích cuối cùng của lòng muôn sống một cuộc đời hơn lên. Tức cũng như cái mà các triết gia phương Tây hồi xưa gọi là « souverain bien » vậy.

Nguyên lai cái mục đích chính trị, nghĩa là sự tổ chức xã hội của loài người phải là ở chổ ấy. Cho được tới cái mục đích ấy, cần phải làm rạng đức sáng, tức là « lòng nhân » ở trong thuyết luân lý đạo Khòng, mà cũng tức là cái tinh-thần của luật bỗ-trợ.— Lòng nhân có thể gồm đủ cả lễ, nghĩa, tri, tin ; có thể gồm đủ cả mọi đạo đức ; nó là cái đạo đức tinh ở trong lòng người. Kỳ thực thi đạo đức tinh ở trong lòng người ta, chẳng qua là tinh thần hỗ trợ mà thôi !

Dưới đây tôi sẽ có nơi nói rõ. — Vậy, cho được tới mục đích chí thiện, ta phải làm cho thật rạng cái tinh thần hỗ trợ.

Và phải làm cho mới dân nữa...

Dân, tức là quần-chúng. Quần-chúng trong sự sinh-hoạt hằng ngày, tuy vẫn thực-hành hỗ-trợ song không tự biết; tuy vẫn thực-hành hỗ-trợ, song vẫn tưởng như mình làm việc cho lòng vị-kỷ, hoặc cái thủ-tinh cạnh tranh. Những người linh-đạo quần-chúng, cần phải tìm cách gột rửa óc cũ ở họ, mà cho họ có một quan-niệm mới về cuộc đời. Như vậy tức là làm mới dân. Nói khác đi, tức là tự-giác, giác-tha, mình đã làm rạng được tinh-thần hỗ-trợ ở mình rồi, lại làm cho tinh-thần ấy cũng rạng ra ở trong lòng quần-chúng nữa!

Đó là ba câu đại-cương. Cho được rõ ràng hơn, Thày lại dạy:

« Kẻ muốn làm rạng đức sáng cho thiên hạ đời xưa, trước hãy trị nước mình. Kẻ muốn trị nước mình, trước hãy băng nhà mình; Kẻ muốn băng nhà mình, trước sửa mình mình; Kẻ muốn sửa mình mình, trước chinh lòng mình; Kẻ muốn chinh lòng mình, trước khục ý mình; Kẻ muốn thực ý mình, trước hãy làm cho điều mình biết được đến nơi;

Làm cho biết được đến nơi, cốt ở xét sự vật. »

Sự vật là gì ? Là những vật, những việc ở quanh minh chúng ta. Ta hãy đề lòng mà xét kỹ những sự-vật ấy, tuy bề ngoài nó thiên hình, vạn trạng, khác nhau, song bên trong chỉ có một chân-lý, một định-luật. Tức như việc chính-trị trong nước, nào binh, nào hình, nào chính, nào giáo, tồ-chức thật phiền-toái, chẽ-độ thật phức-tạp, song chỉ là đề làm việc cho một chân-lý, một định-luật. Chân lý ấy, tức là chí-thiện, cự-quy của cuộc sống hồn lân. Định-luật ấy là hỗ-trợ, do đó mà chúng ta mới có xã-hội, và mới có thể tiến đến chỗ chí-thiện.

Khi ta đã xét các sự vật được kỹ càng, tức là cái biết của ta có thể được đến nơi : Ta thấy rằng mục đích chính-trị chẳng ở chỗ nào khác, mà chỉ là mưu cho cuộc sống của mọi người tối được chỗ chí thiện. Ta lại thấy rằng muôn cho cuộc sống của mọi người tối được chỗ chí thiện, thì tất phải nâng cao tinh thần hỗ-trợ ở mình cũng như ở người, — phải làm rạng đức sáng, làm mới dân — Ta biết như vậy, ta phải dốc lòng tin như vậy. Cái gọi là thực ý minh, tức là nghĩa thế.

Sau công việc thực ý, đến công việc chính

lòng. Lòng ta cũng như lòng mọi người, vốn chưa có những thút tinh ở trong. Có khi ta cũng thích cạnh-tranh. Thường thường thi ta vẫn vị kỷ. Những cái đó, dù theo luân lý nào cũng vậy, cũng phải kể là tà-tâm. Chính lòng là đan những tin tưởng của mình về chí thiện, về hỗ-trợ, để đè nén cho tan những tà-tâm ấy cùng những tà-tâm khác nữa.

Khi lòng ta đã chính rồi, ta phải sửa mình ta cho hành-vi và tư-tưởng được nhất trí.

Chính lòng là phần thiề. Sửa mình là phần dụng. Chính lòng thuộc về phạm vi biết. Sửa mình thuộc về phạm vi làm. Chính lòng nghĩa là -lòng ta hoàn toàn không trái với lòng nhân, với tinh thần hỗ-trợ. Sửa mình là bao nhiêu công việc của ta hàng ngày đều lấy lòng ta làm tiêu-chuẩn. Ta nên « ngày ba xét mình ta » mà chỉ « làm những điều mà ta thấy yên lòng ».

Mình ta đã sửa rồi, tức là ta có thể làm gương mẫu cho người trong nhà. Khi ấy mới có thể nói đến chuyện bằng nhà được.

Bằng nhà có hai nghĩa :

Trước hết là làm sao cho người trong một nhà đều hiểu như ta, đều làm như ta cả.

Sau nữa, làm sao cho nhà ta với nhà khác,

vì nghĩa vụ ngang nhau, đều có quyền lợi như nhau.

Vì, có bằng-dâng thì sự hỗ-trợ mới có thể thành thực, mới có thể vững bền. Không bằng - dâng, hỗ-trợ chỉ là ép uồng, giả dối, và chẳng bao lâu, mọi điều chênh lệch sẽ làm mồi cho cái thú - tính cạnh tranh. Sở dĩ không gọi là trị nhà mà gọi là bằng nhà, chính vì lẽ thế.

Khi nhà nào, nhà nấy đều tin tưởng và hành vi theo luật hỗ-trợ; khi nhà nào nhà nấy đã có quyền lợi ngang nhau, nghĩa vụ đều nhau, tức là đức sáng đã thật rạng, dân chúng đã thật mới; khi ấy, nước có lo gì chẳng trị?

Ta thử tưởng tượng một nước như thế, một nước mà các phần tử đối với nhau không biết có gì là hiềm khích, là chia rẽ, là cạnh tranh cả; nhân dân ai nấy đều vui vẻ cùng nhau chia làm các công việc, để nâng đỡ lẫn nhau lên đường tiến hóa; cái nước ấy có thể thịnh trị mà đáng cho ta thêm muốn biết bao nhiêu?

Một nước như thế, đáng cho các nước láng giềng trong gương. Người nước ấy có thể lấy gương ấy mà cảm hóa nước láng giềng. Và khi các nước láng giềng đã hóa theo khuôn mẫu ấy rồi, người ta có khó gì không

mở rộng được phạm vi hỗ-trợ ra giữa khoảng các nước với nhau? Như vậy, tức là thiên hạ có thể hòa bình, mà loài người có thể cứ thuận tay đầy cho bánh xe tiến hóa luâng đường iới chố chí-thiện vậy.

Đó là cái triết lý về chính trị của họ Khổng. Cái thiên hạ ông nói, khi ấy chỉ là nước Tần. Và cái nước trong thời kỳ phong kiến tới nay chỉ là một quận, huyện.

Tuy vậy, tôi muốn mở rộng cái phạm vi ấy ra. Theo nghĩa «tùy thời» của họ Khổng ở thời này, ta có thể áp dụng cái nước ấy vào các quốc gia, và cái thiên hạ ấy là toàn thế giới. Tôi muốn mượn con đường người xưa đã vạch ra, để làm con đường thực hành thuyết hỗ-trợ. Nói tóm lại, tôi nghĩ muốn thực hành thuyết ấy cho tới triệt để, đầu tiên cần phải có một cuộc cách mạng ở ngay tâm - lý từng người. Khi cuộc cách mạng ấy đã làm được, khi suốt trong nhân loại, ai, ai cũng có một quan-niệm mới về cuộc đời, một quan-niệm hỗ-trợ về lịch-sử tiến hóa, và thực dạ tin theo, thì sự hỗ-trợ giữa các con người, giữa các gia đình, giữa các quõe gia, dân tộc với nhau, sự hỗ-trợ chẳng có gì là khó làm cả.

Những ý tôi đã nói trên đây, tôi xin nêu

X.

HỖ TRỢ VỚI
CHỦ-NGHĨA CÁ-NHÂN

Nhà văn-hảo Anatole France có nói đùa một câu: « Chủ-nghĩa là một lâu-dài bằng giấy bồi mà họ xây bằng quỷ biện! » Đối với chủ nghĩa cá-nhân, tôi cũng có một cảm tưởng giống thế.

Kỳ-thực thì nó là một chủ nghĩa trái khoa học. Những người chủ-trương thuyết ấy hình như không biết có xã-hội-học là gì. Nếu người ta hơi một biết, nửa hiểu về xã-hội học, thì nên nhớ rằng chỉ có những giống vật không đàn mới thật là có cá-tinh mà thôi. Loài người là một giống vật xã-hội, làm gì có cái gì thật là cá-tinh.

Nay hãy nói ngay tôi. Cái xác thịt tôi đầu tiên là của cha, mẹ tôi đúc nèn. Sau khi ra khỏi bọc mẹ, cái xác ấy là do gạo com, quần áo của xã-hội nuôi nãng và ấp ủ cho ngày-một lát. Phần xác của tôi, thực ra không phải riêng của tôi rồi.

Từ phần xác, nói đến phần hồn.

Tôi thuở nhỏ là một đứa trẻ thông minh.

Cái thông minh ấy người ta cho là có giống.

Bởi vì hơn ba trăm năm nay, tôi tiên tôi đời nào cũng có đi học. Cái bể-tu้า dòng

họ tôi đã quen luyện về văn - học. Cái thông minh về việc học ở tôi là một tính di-truyền, là một « thói quen của dòng giống ». Cái thông minh của tôi nào phải là của tôi !

Bắt đầu tôi học Nho. Tư - tưởng của tôi ngày nhỏ, Khổng. Mạnh trăm phần trăm ! Thế rồi tôi bỏ chữ Nho mà học chữ Pháp, rồi đọc đến các báo, các sách cho tôi biết đến những tư tưởng của các nhà hiền-triết khác. Tư-tưởng của tôi ngày nay so với hồi xưa vì thế dời đổi đã nhiều lắm. Tư - tưởng của tôi nói thực ra không phải do một tôi mà có. Nó là một chuyện phối - hợp về các tư-tưởng mà tôi đã đọc, thế thôi !

Tư-tưởng tôi đã khác trước, mà tinh cách cũng có còn như trước nữa đâu. Hiện nay tôi có nhiều những tính tốt hay tính xấu mà trước kia tôi không có. Nó là những cái mà tôi lấy ở các thầy tôi, các bạn tôi, hay các người đồng thời mà trong ít lâu tôi đã có dịp gần gũi. Tinh - cách tôi, rút lại cũng không là của riêng tôi.

Tư - tưởng, tinh cách tôi đã vậy rồi, còn hành-động.

Tôi còn nhớ một buổi tối về năm tôi lên mười tuổi. Tôi dương ngồi ở trong nhà, chợt nghe có tiếng người kêu, và tiếng chán chạy nhộn nhịp.

Tôi chạy ra ngoài xem, có việc gì, thì nghe

tiếng trong ngũ liên nồi. Tôi hỏi một người chạy qua :

— Cái gì thế các chú ?

— Người làng ta tát nước tránh với người làng Nhuộng, nó đánh chết ở trên đồng rồi !

Người ta vừa đáp vừa chạy đi luôn. Nghe xong câu trả lời ấy, tự nhiên như có một cái máy đầy tôi, tôi cũng kiểm một cái gậy rồi chạy theo mọi người. Ra đến đầu làng, tôi thấy ánh lửa rực trời ! Người làng tôi đã đốt cháy một đồng rạ ở giữa đồng. để soi cho cuộc dã chiến bắt ngờ ấy...

Lớn lên mỗi khi nghĩ đến chuyện xưa, tôi vẫn tự cười thầm : sức vóc một đứa trẻ mười tuổi thì đánh nhau với ai ? Vậy mà lúc ấy sao mà hăng hái thế ! Về sau đọc các sách xã hội-học tôi mới hiểu : Cái sức xô tôi chạy lúc ấy, chẳng phải là cái hăng hái của tôi, mà là cái hồn của làng tôi !

Thì ra khi người ta đã ở thành xã hội, thì sự ăn chung ở lòn đó tự nhiên gây nên một sức « siêu tinh thần », cái mà người ta gọi là cái « hồn đoàn thể ». Mỗi đoàn thể, nhỏ từ một nhà trường, một cơ binh, lớn đến một quốc gia, một dân tộc, đều có riêng một cái hồn như thế. Cái quốc-hồn của các nhà ái quốc là một vật thật có, chứ chẳng phải một danh từ rỗng không !

Người ta có tinh muốn sống. Khi đã họp nhau thành đoàn thể, cái hồn đoàn thể kia cũng có tinh muốn sống như một người. Để giữ gìn sự sống cho đoàn thể, nó có sức chi phối tất cả mọi hành vi của các phần tử. Đối với cái sống của đoàn thể, cái sống của một phần tử không quan hệ. Trước sự nguy hiểm của toàn bộ, một cái hồn đoàn thể thật mạnh, có sức xô đẩy các phần - tử coi thường cái chết riêng để bảo vệ lấy cái sống chung. Con người ta vốn ham sống. Vậy mà có lúc vui lòng chịu chết cho họ mình, cho làng mình, cho đảng mình, cho nước mình, sự vui lòng ấy chính là nhờ ở sức năng đỡ, sức sai khiến của hồn đoàn thể.

Cho nên mọi hành vi của chúng ta, đều là năng đỡ và sai khiến bởi những hồn các đoàn thể mà ta có dự một phần tử: gia tộc, làng xóm, chính đảng hay quốc gia. Cho nên đứng ngoài mà xét, nhiều hành vi thực không mà cắt nghĩa.

Một người thuộc Đệ Nhì, Đệ Tam Quốc, mồm vẫn tự xưng là mình không có tổ quốc, vậy mà lại bỏ phiếu công nhận ngân sách chiến tranh, hay xác súng ra chiến trường đánh nhau với các đồng chí ở nước khác, những hành vi ấy, còn có ý nghĩa gì? Cố nhiên họ sẽ tìm cách để tự cắt nghĩa, để cho thỏa cái cần

giải thích » của con người Họ sẽ nói đó là vì nhẫn đạo, vì văn minh! Họ cắt nghĩa như vậy, cũng như đàn bà ở nhà quê chúng ta đem truyện « Trê Cóc » mà giải thích cá trê tại sao vẹt đầu, nòng nọc tại sao đứt đuôi mà thôi!

Kỳ thực thì họ tuy phủ nhận tổ quốc, nhưng trong một lúc nguy nan, cái Quốc-hồn của họ đã sai họ làm một việc ái-quốc mà họ không tự biết vậy! Nói ngắn lại, sự hành vi của ta, cũng không phải là của riêng ta!

Cho nên khi ta đã sống trong xã-hội thì cái thật đáng gọi là cá-tinh không có. *Thân ta đây, kể theo không gian thì là một phần, kể theo thời gian thì là một đoạn của sự sống của xã-hội. Xã-hội ta sống ở ta một phần rất nhỏ, trong một thời gian rất ngắn là cuộc đời ta mà thôi!*

Cái mà bọn cá-nhân chủ-nghĩa tán thưởng nhất là những bậc « siêu nhân », những tay anh hùng xuất chúng, những nhà học vấn đại tài. Kỳ thực thì họ cũng chỉ là đại biểu cao nhất cho sự sống của đoàn thể. Họ là kết tinh phẩm của sự sống ấy trong một trường hợp nào đó. Hoặc là quốc gia nguy biến đến mức nào đó, hoặc là văn hóa phát đạt đến mức nào đó, cái bồn đoàn thể kia

tự nhiên cấu tạo ra họ, để tự cứu lấy sinh mệnh hay để bước thêm mau trên đường tiến hóa. Vết xã hội, vật thời-dai di, quyết nhiên không có siêu-nhân. Tôi dám thách các người ôm chủ-nghĩa cá-nhân tìm trong dàn Esquimaux thấy một Auguste Comte, hay tìm trong dân da đỏ thấy một Gandhi vậy !

Ta đã thấy cá-tinh là không có. Ta đã thấy chủ-nghĩa cá-nhân là không giá trị. Ta sẽ thấy sự xung đột quyền lợi với người trong đoàn thể là vô-nghĩa-lý. Khi cần thiết ra, ta nên hy-sinh hẳn quyền lợi ta để cho sự hỗ-trợ ở giữa đoàn-thể ta có thể thực hiện một cách thành thật... — Hy sinh, mực tối cao trong luân lý hỗ-trợ. — Lúc nào ta cũng trông lấy sự sống còn của đoàn thể làm trọng. Nếu ta chết cho đoàn thể ta sống, cái đó cũng là được. Vì cái chết của ta có ích cho tinh-thần hỗ-trợ, có ích cho cuộc tiến hóa của loài người. Loài người, ai mà chẳng chết ? Các anh hùng, hào kiệt, các nhân nhân, chí-sí, tìm được cái chết trong, cái chết xứng đáng, cái chết vì nghĩa-vụ, cũng là cái chết có ích như thế đó mà thôi !

HỘ-TRỢ, GỐC CỦA MỌI LUÂN-LÝ

Thiện và ác, hai tiếng trừu tượng ấy phạm vi nó thật là mông mênh. Có một điều không ai cãi được là từ cổ đến kim, từ Đông sang Tây, bất cứ một nhà tôn giáo, luân lý, triết học hay chính trị nào cũng đều phải hô hào khuyễn khích cái thiện, mà trừng trị ngăn ngừa cái ác. Tuy vậy, rơi xuống đến chi tiết thì cái thiện, cái ác thành ra lộn xộn vô cùng. Ở đây, kính trọng người già là một nghĩa vụ. Ở kia, họ lại thường giết thịt người già! Ở thời này, sự lấy lẩn nhau của người đồng tông là sự tự nhiên. Ở thời khác, cái đó lại phạm vào danh giáo, phạm vào pháp luật. Như vậy, chúng ta lấy gì làm tiêu chuẩn cho Thiện, Ác?

Tôi suy nghĩ mãi, thì thấy trong đám mâu thuẫn ấy vẫn có một tiêu - chuẩn.

Cái tiêu-chuẩn ấy là :

Phàm cái gì có ích cho sống còn của xã hội, ấy gọi là thiện. Phàm cái gì trái lại thế, ấy gọi là ác.

Ở một xã hội hơi tiến, cái hiểu biết, cái kinh nghiệm của các ông già rất có ích, cho

nên người ta trọng lão. Ở những xã hội còn dã man như xã hội dân du-mục, các người già chỉ là hàng ăn hại, cho nên có khi họ không đóng. Nhà Lý mất ngôi về vua « ngoại thích », cho nên các vua nhà Trần không lấy người khác họ. Còn chúng ta, nếu cứ lấy lẫn người cùng huyết thống thì sự sinh dục thường khi không may mắn, cho nên luân lý, pháp luật đều cấm ngăn. Cứ đứng trong phạm vi một xã - hội nào đó mà xét những cái họ gọi là thiện, là ác thì đều thấy nó theo đúng cái tiêu-chuẩn ấy cả.

Tùy từng thời, tùy từng nơi, cái « bảng giá trị » có biến thiên, song cái tiêu chuẩn ấy nhất định không đổi dời.

Tôi xin nhắc lại, những cái gì có ích cho sự sống còn của một xã hội nào đó, thì xã hội ấy gọi nó là thiện. Trái lại thế thì là ác. Vậy thiện, ác là sản vật của xã hội, và ở trong xã hội ! Ngoài xã hội, không có thiện, ác.

Trong xã-soci, tôi bứt một quả cam, hay giết một con gà của người hàng xóm, cái đó là bậy : tôi có tội ăn cắp ! Ngoài xã-hội, tôi nhặt một trái cây rừng, tôi săn một con cầy, con cáo, nào tôi có tội gì ?

Cả hai việc đó, chính tự nó, giá trị như nhau. Chủ động nó cũng bởi một bản-năng

đó tìm ăn cả, Thiện hay chẳng thiện chỉ bởi việc làm ở ngoài bay trong xã hội. Tôi có thể dẫn ra hàng nghìn thí-dụ như thế. Bóc trộm thư của người khác, cái đó xấu ! Đọc sách hay, cái đó vô tội ! Tuy vậy, cả hai đều do cái bản tính tò mò muốn biết...

Nghĩ như vậy, tôi thấy các nhà biền-triết Đông, Tây đã vô - ý - thức trong câu chuyện cãi nhau về thiên-tính. Trung-tâm cuộc cãi lòn ấy đã rơi vào chỗ khờng ! Tinh bản thiện ; tinh bản ác ; thiện, ác hồn... Thày Mạnh, thày Cáo, thày Tuân, Hobbes, Huxley, Rousseau, các cụ bàn nhảm cả ! Bản tính con người ta tự nó chẳng có thiện, ác gì hết ! Khi con người ta đã ở trong xã-hội, thì bản-tính ấy nó như nước hay lửa. Nước khéo dùng thi giải được khát, tươi được ruồng. Không khéo dùng, đầm đìa, chết người, nẹp trôi cả nhà cửa, hoa màu. Nếu ta dùng lửa để nấu ăn, đốt máy, thì khi cháy nhà, cháy người cũng chỉ là thứ lửa ấy mà thôi. Ích hại xã-hội, nghĩa là thiện hay ác, là kết quả của sự biết hay không biết lợi đạo thiên-tính của loài người thôi vậy.

Như trên đã nói, ta có thể nói khác đi là phàm cái gì hợp với luật hỗ-trợ, ấy gọi là thiện ; phàm cái gì trái với luật hỗ-trợ, ấy gọi là ác. Tôi nói hỗ-trợ là gốc mọi luân lý,

tức là ý, thể. Kỳ thực thì luân-lý nào đặt ra cũng là để hộ vệ cho luật hổ-trợ cả, vì nó là điều kiện không có không được cho tiến-bóá, bất cứ ở xã-hội nào.

Giờ ta hãy xét ngay luân-lý của ta. Luân-lý ấy phần nhiều theo của xã-hội Tàu, nghĩa là luân-lý Không-giáo. Luân-lý ấy gồm có năm đạo-đức cốt yếu, gọi là ngũ-thường, tức là nhân, nghĩa, lễ, tri, tín. Nhân là lòng vị tha: vì người khác có khi quên cả mình. Nghĩa là lòng nghĩa-vụ. Lễ là nhún-nhường, phép tắc với kẻ khác. Tri là biết phân biệt nên chẳng, phải, trái. Tín là giữ cho đúng với lời mình đã hứa. Cả năm cái ấy, suy cho kỹ, chẳng qua là năm mặt của cái đạo đức tinh-vị tha. Mà vị tha là gì? Chẳng qua là kết-tinh phẩm của tinh-thần hổ-trợ.

Nay nói đến ngũ-luân của ta: một là vua với tôi; hai là cha với con; ba là vợ với chồng; bốn là anh với em; năm là bè bạn với nhau. Vua đối với tôi cần phải kính; tôi đối với vua cần phải trung; cha đối với con cần phải tử; con đối với cha cần phải hiếu; anh em với nhau cần phải đế; vợ chồng với nhau cần phải thuận; bè bạn với nhau cần phải tín. Xét cho kỹ, những cái gọi là kính, trung, tử, hiếu, đế, thuận, tín, những cái đạo-đức của con người ta tùy từng dia

vì phải theo đê đối với nhau đó, chẳng qua cũng chỉ là một phương diện của tinh-thần hỗ-trợ mà thôi.

Nay lại xét đến một nền luân-lý phồ-thông nhất ở phương Tây, luân-lý của Thiên-chúa giáo. Gốc của nền luân-lý ấy là bình-đẳng và báé ái. Bình - đẳng, chỉ là nền móng cần thiết để thực hành luật hỗ - trợ một cách thành - thật. Còn báé ái thì cũng như lòng nhân & đạo Nho, lòng từ-bi ở đạo Phật, nghĩa là món kết-tinh của tinh-thần hỗ-trợ. Luân-lý Tây phương hiện nay dạy người ta có nhiều nghĩa-vụ : những nghĩa-vụ đối với mình, đối với nhà, đối với nước, đối với loài người và đối với loài vật nữa. Dù chia ra nhiều chi tiết đến đâu, bất cứ nền luân - lý nào, tôi quyết cũng không trốn được ra ngoài luật hỗ-trợ. Cho cả đến luân-lý đạo Phật, cấm cả đến sự sát sinh nữa... — Đạo Phật sở - dĩ cấm sát sinh, là vì đức Phật có một vũ-trụ quan phiếm - thần : ngài tin rằng cả vũ-trụ chỉ là một thề, chỉ là một xã-hội. Trong xã-hội ấy, con người hay con vật cũng vậy, chỉ là một hạt bụi, một giây phút của cuộc sống lớn. Như vậy, sự cấm sát sinh trong giới-luật của ngài, cũng như sự cấm giết người ở trong pháp-luật các xã-hội khác mà thôi.

XII

LUÂN - LÝ HỒ - TRỢ

Luân - lý hồ - trợ không hẳn trái với các luân-lý khác. Nó là kết tinh của các luân-lý khác.

Theo luân-lý ấy, trình-độ đạo-đức của con người chia làm ba bậc :

Bậc thứ nhất là tự-trợ ; bậc thứ hai là hồ-trợ ; bậc cuối cùng là hy-sinh.

Tự-trợ, ấy là nghĩa-vụ đối với mình. Mình ở trong đời, không phải một lúc mà nên con người. Nên được con người, mình chịu sự giúp đỡ của xã-hội đã nhiều lắm. Cái mình đây, chỉ là một phần-tử của xã-hội. Mình tự giúp mình, tức là gián tiếp giúp ích cho xã-hội. Ta không có quyền tự-bạo, tự-khi cũng như ta không có quyền tự-sát. Ta phải đào-luyện cho thân ta trở nên người có ích cho xã-hội. Đó là hết công việc của tự-trợ, của sự ta tự giúp ta.

Đối với luân-lý, tự-trợ mới chỉ có giá-trị tiêu-cực. Tiến lên một bước nữa, tiến lên hồ-trợ, đạo-đức của con người mới có giá-trị tích-cực. Trước kia, công việc của ta, mới gián-tiết giúp đỡ cho xã-hội. Đi cày hết nghĩa vụ kẻ đi cày, làm thợ hết nghĩa vụ kẻ làm thợ, đó là tự-trợ. Như thế cũng là

gián - tiếp có giúp ích cho xã-hội, song chỉ
để bù lại sự xã-hội giúp đỡ mình, chỉ đủ
trả nợ cơm, áo, khôi thành rá đứa ăn không. !
Đã đủ sức tự-trợ rồi, ta cần phải nghĩ ngay
đến việc hỗ-trợ. Làm con biết hiếu; làm bạn
biết tin; làm anh biết yêu em! làm vợ biết
thương chồng; làm người trong xã hội biết
giúp đỡ lẫn nhau; làm nhân dân trong nước
biết làm trọn bôn phận một người công-dân;
làm một phần tử trong nhân loại, biết tùy
thời, tùy đất giúp việc cho kẻ khác, không
kè quốc gia, không kè giống nòi. . Khi đó,
đạo-đức của ta đã tiến lên được bậc thứ hai,
bậc hỗ-trợ.

Nếu trong một xã-hội, ai nấy đối với nhau,
đối với xã-hội đều biết đem công, đem của
mà giúp ích trong những khi cần-thiết, cái
xã-hội ấy tất - nhiên có thể có được sự an
thích, cả về vật-chất lẫn tinh-thần, mà cuộc
sống cứ dần dần hơn lên.

Tuy vậy, hỗ-trợ chưa phải là thật đủ. Muốn
cho cuộc tiến-hóa khỏi có những lúc ngừng
đọng, chúng ta cần phải biết hy sinh. Hỗ-trợ
là trả, hay là cho để mà đòi. Hỗ-trợ là làm
ngóżia vụ của kẻ có quyền lợi, hay mong
có quyền lợi. Hy sinh cao hơn thế. Hy-sinh
là cho mà không đòi. Hy-sinh là cho để mà
cho. Một người biết hy-sinh là một người có

đạo - đức hoàn - toàn : là một người biết đem đời riêng của mình m. biến hóa vào trong cuộc sống chung. Họ là một người thật biết lẽ sống ở đời. Cho nên từ cõi đến kim, bất cứ ở trong luân lý nào, sự hy sinh cũng được trưng trong một vòng hào quang rực rõ. Ông Không dạy « giết mình để thành nhân ». Ông Phật dạy « Từ bi hý xả ». Ông Jésus lên thập tự để chuộc tội cho nhân loại. Không còn đạo đức nào cao hơn thế nữa. Một chí sĩ liều thân vì nước. Một học giả chịu chặt cụt cả hai tay vì cớ thí nghiệm quang tuyến, cái giá trị đạo đức ở họ thực không vàng nào, đồi nồi. Cho nên Kropokine, một nhà luân lý Nga về cạn đại, cũng lấy hy sinh là trình độ tối cao của đạo đức ; ông chỉ nhận có nó là đạo đức mà thôi.

XII

HỖ-TRỢ', GỐC CỦA MỌI PHÁP-LUẬT

Pháp luật là thứ theo thời, theo nơi mà thay đổi.

Tuy vậy, ở đâu nó cũng chỉ có một nguyên tắc : Trừng trị cái ác. Mà ác là gì ? Là những điều mà ở nơi ấy, ở thời ấy có hại cho xã-

bội. Như vậy, nó chỉ là một thứ bảo vệ cho luật hỗ-trợ. Nó do luật hỗ-trợ mà ra.

Khi loài người còn ở thời kỳ bộ-lạc, pháp-luat ngăn cấm sự cạnh-tranh ở trong bộ-lạc. Giết lẫn nhau, cướp lẫn nhau, không pháp-luat xử nào dòng thứ hết. Người ta đồng thời sự cướp của, giết người ở ngoài bộ-lạc, nơi mà luật hỗ-trợ chưa lan tới: ngoài bộ-lạc mình, người ta còn coi nhau là mọi rợ, man-ri !

Khi các bộ lạc đã họp thành quốc-gia, pháp-luat cũng theo phạm-vi hỗ-trợ mà mở rộng thêm: Cướp của, giết người ngoài bộ lạc — khi ấy đã biến thành quan huyện, — cũng bị pháp-luat ngăn cấm. Từ khi các quốc-gia có giao-thiệp với nhau, chúng ta ngày nay đã nghiêm naiên có những luật quốc - tế. Luật hỗ-trợ tuy ngày nay đã mở rộng ra đến phạm-vi quốc-tế, song còn là phôi-thai, còn là mỏng mảnh. Đại-biều cho cái tinh-thần mới chiêng nở ấy, chỉ có ít điều luật quốc - tế khá lỏng lẻo, và hội Hồng-Thập-Tự Quốc - tế, biện đang lang thang ở trên các mặt trận !

Bao giờ cho nền luân-lý quốc-tế thật được tôn-trọng ; bao giờ cho pháp-luat quốc-tế thực có hiệu - lực đủ ngăn ngừa sự cạnh - tranh, cùng mở mang tinh-thần hỗ-trợ ở giữa các nước với nhau ?

Cái ngày ấy gần hay xa, còn mong ở công
sắc mọi người làm việc cho phong trào hỗ-
 trợ.

Định chính. — Nơi trang X giòng thứ 23
có một câu chữ Pháp : la fin justifie le moy-
en xin đọc là « la fin justifie les moyens »

BẬT

Cuốn Hỗ - Trợ luận này tôi đã trả
mới chỉ là một thảo-luận. Có lẽ tôi còn
phải viết nhiều, nhiều nữa. Ngày giờ hãy
tạm dừng bút ở đây. Nhận xét của tôi
có lẽ còn những chi tiết sai lầm. Lập
luận của tôi có lẽ còn nhiều đoạn, nhiều
chương thiếu sót. Tôi mong sẽ bồi - cứu
nó. Nhất là tôi mong các bạn hữu tâm
sắn lòng cùng tôi bồi - cứu nó. Ấy cũng
là hỗ trợ, . .

Dù sao thì tôi cũng thực lòng tin-tưởng
nó. Tin tưởng ấy có thể là cuồng dại.
Người ta có thể chửi tôi được. Song
xin đừng ai mai mỉa. Vì đây là một
tiếng gọi tha thiết, thốt ra từ một trái
tim gần nát vì đau thương.

Và ai cùng một tin-tưởng như tôi, hãy
tùy từng thời, tùy từng việc, tùy từng
nơi, hãy cố làm việc cho tinh thần hỗ-
trợ.

HẾT



MỤC LỤC

	Trang
Tiểu dẫn	VII
I. — Tình muôn sống	13
II. — Tình muôn sống ở loài người	14
III. — Văn hóa và xã hội	16
IV. — Hỗ trợ, mục đích của xã-hội và mẹ đẻ ra văn hóa	18
V. — Cạnh-tranh và tiến hóa	21
VI. — Hỗ-trợ sứ-quan	23
VII. — Hỗ-trợ và cạnh-tranh	25
VIII. — Con đường của nhân-loại	29
IX. — Cho được thực hành luật hỗ-trợ	33
X. — Hỗ-trợ với chủ-nghĩa cá-nhân	41
XI. — Hỗ-trợ, gốc của mọi luân lý	47
XII. — Luân lý hỗ-trợ	53
XIII. — Hỗ-trợ gốc của mọi pháp luật	54
Bạt	57

THI

Đã có bán

Đóng Quê

PHÓNG SỰ của PHI VÂN

Giải nhất cuộc thi văn chương của
hội Khuynh học Cần thơ năm 1943

... Chỗ hứng thú của quyền phỏng sự ấy là..
nó cho ta thấy những cuộc giao tiếp, xung đột
giữa bọn điền chủ và tá điền, những tâm hồn
mặc mạc trong bọn này và những oai quyền
thế lực của bọn kia... Tác giả lại còn dắt ta
đi quanh co trong những sông rạch vùng Bạc
Liêu, Cà-mau và sau mấy ngày dạo chơi một
mỗi, tác giả dừng lại cho ta thấy một cảnh
sắc êm đềm : Trên bờ sông Trẹm lững lờ,
mấy lái khói trắng bốc lên, và dưới hàng dừa
xanh tươi, một thiếu phụ ấm côn đứng đợi
chồng về, lâu lâu đuôi bầy gà đang bới trên
giồng rau cải...

« Trích một đoạn trong bài diễn văn
của giáo sư Nguyễn Văn Kiết, chủ
tịch ủy ban văn chương của hội khuyến
học Cần thơ đọc trong dịp lễ phát giải
thưởng »

In toàn trên giấy trắng quý. Giá 8\$50

TÂN VIỆT 29 Lambot HANOI

Hãy đọc

1. TRANG-TỨ NAM HOA KINH

Bản dịch của Nhượng Tống
(chỉ in có 300 bộ trên giấy bản trắng quý)

Giá 35\$00 một bộ

2. ĐẠI VIỆT SỬ KÝ TOAN THƯ

của Ngõ sĩ Liên và các sử thần triều Lê
biên soạn

Bản dịch của Mạc bảo Thần
giá 9\$50

3. VIỆT NAM PHẬT GIÁO SƯ LƯỢC

của Thượng Tọa Mật Thủ
Tựu của ông Trần văn Giáp (trưởng
Viên Đông bác cổ Hanoi)

giá 11\$50

4. SỬ KÝ của TƯ MÃ THIỀN

Bản dịch của Nhượng Tống
giá 16\$00

5. TIỀN BẠC

(khảo về tiền tệ)

của Phan văn Hùm
giá 7\$50

Nhà xuất bản TÂN - VIỆT

29 Lambot - Hanoi

Ai muốn biết rõ nền tảng triết lý về chính trị ở Trung Hoa và ở Đại Việt thời xưa?

Ai muốn biết rõ thời kỳ trước tiên về lịch sử Tàu.

HÃY ĐỌN ĐỌC:

KINH THƯ

do chính tay **Khổng - Tử**, Ông Thánh của đạo Nhോ san định.

Một trong năm kinh của nền học cũ nước nhà.

Bản dịch của **MẠC BẢO THẦN**

« Tủ sách dịch » **TÂN VIỆT**

29 — Lamblot — Hanoi

SÊ XUẤT BẢN

- 1.) **MẠNH TỬ – BIỆN CHỨNG PHÁP**
do PHAN VĂN HÙM soạn
- 2.) **KHỔNG TỬ – XUÂN THU
TẢ TRUYỆN**
Bản dịch của NHƯỢNG TỔNG
- 3.) **LÃO TỬ – ĐẠO ĐỨC KINH**
Bản dịch của MẶC BẢO THẦN
- 4.) **TRIẾT HỌC KINH DỊCH**
của PHAN VĂN HÙM
- 5.) **NGƯ TIỀU Y THUẬT VĂN ĐÁP**
của ĐỒ CHIỀU
PHAN VĂN HÙM hiệu đổi lược chú
NHƯỢNG TỔNG tăng bình bồ chú
- 6.) **ĐỒ CHIEU và LỤC VĂN TIỀN**
của LƯ KHÈ
- 7.) **HỒNG LÂU MỘNG**
Bản dịch của NHƯỢNG TỔNG
- 8.) **LUẬN LÝ HỌC**
của PHAN VĂN HÙM
- 9.) **LIÊU TRAI CHÍ DỊ** (toàn tập)
Bản dịch của NHƯỢNG TỔNG
- 10.) **DƯƠNG TỬ HÀ MÂU**
của ĐỒ CHIỀU
PHAN VĂN HÙM soạn

Nhà xuất bản TÂN VIỆT
29 — Lamblot — Hanoi

SÁCH TÂN VIỆT 29 Lambot – Hanoi

TỦ SÁCH TRIẾT HỌC

Triết học Bergson (hết) — Triết học Kant (hết) — Triết học Nietzsche (hết) — Triết học Einstein (hết) — Phật giáo triết học in lần thứ hai (hết) Siêu hình học (giá 5.00) Triết học Descartes (giá 4.50) Triết học Aristote (giá 3.80) Vương dương Minh (hết) Triết học nhập môn (giá 5\$80).

TỦ SÁCH DỊCH

Đại Việt sử ký toàn thư, tập I (giá 9.50) Sử Ký Tư mã Thiên (giá 16.00) — Tây sương Ký (hết) — Thế giới mới (hết) — Thanh niên trước thế giới mới (hết) — Nghệ thuật làm việc (hết) Vườn hồng (giá 1.10) Nghìn lẻ một đêm (quyển I đã tái bản 2.50 — các quyển II, III, IV (đều hết) — quyển V, 2.50 — quyển VI, 2.50 — quyển VII, 2.80 — Truyện dị thường (quyển I, 4.50 — quyển II 4.50) — Lý tao (giá 6.00) — Thơ Đỗ Phủ (hết) Nghìn lẻ một ngày (giá 5\$) Thời thực ký văn (giá 7.50) Lam sơn thực lục (hết) Những kẻ lang thang (hết)

TỦ SÁCH DANH NHÂN

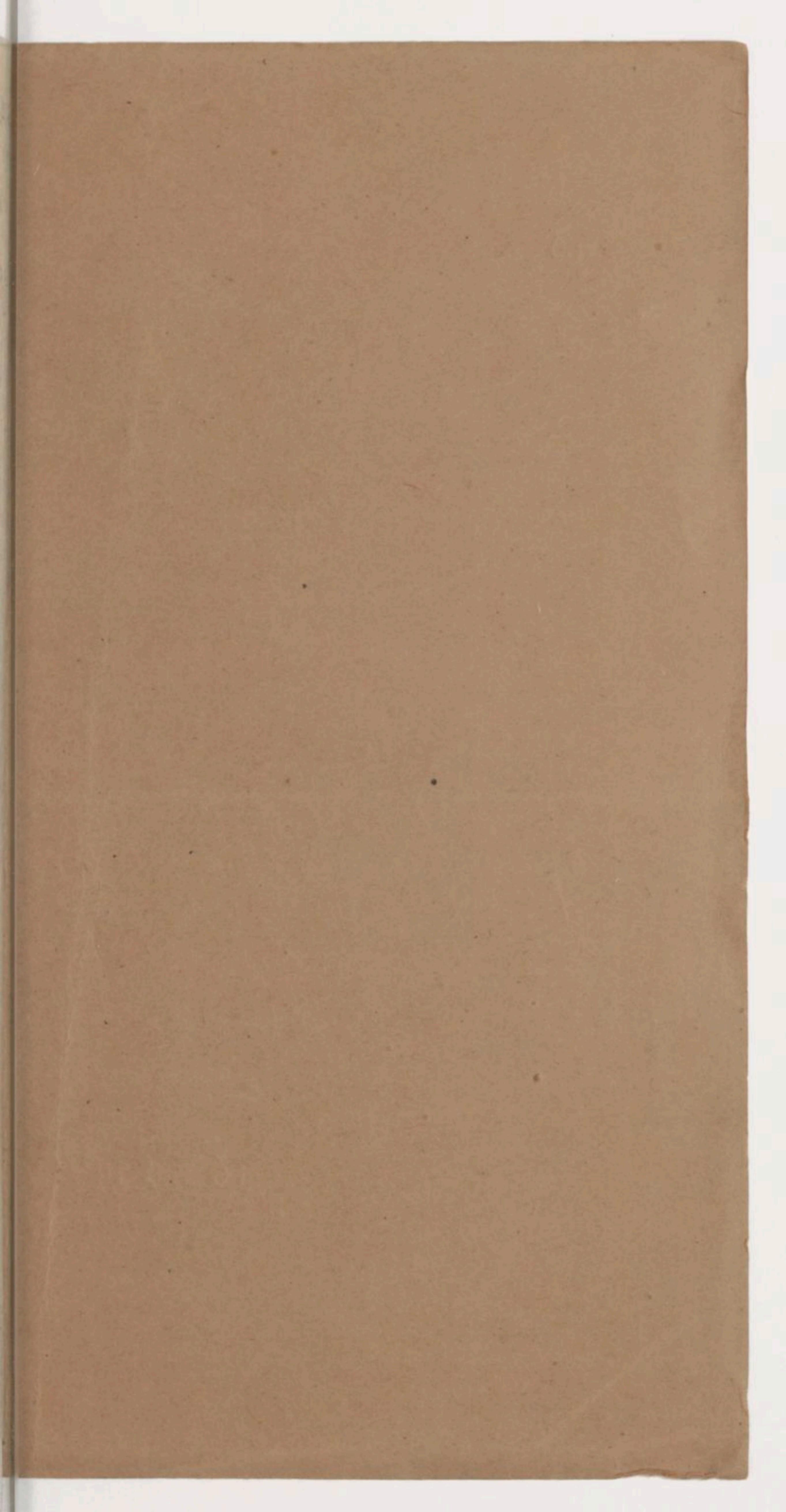
Thi hào Tagore (hết) Trong giọng sông Việt (hết) — Văn hào Tolstoi (2.40) Nguyễn văn Siêu (hết) — Học thuyết Freud (2.50) Trong 99 chỏp núi (hết) Phiếm luận về Auguste Comte (3.00) Ngô vương Quyền (hết).
tiền Bạc (tủ sách xã hội) (giá 7.50)

LINH TÌNH

Việt Nam Phật Giáo sử lược (giá 11.50)
Những sự gặp gỡ của Đông Phương và Tây Phương (giá 6.00).

Đàn bà và nhà văn 1p20. Một ngày của Tolstoi (hết)
Nhạc sĩ tây phương (1p30) - Luận túng (1p50) - Triết lý về vũ trụ và nhân sinh 2p30 - Cảnh trí đại Cương (3p70) - Tim nghĩa văn học (2p20) Vàng sao (2p50)
Hát dặm Nghệ Tĩnh (8p00) Trăng ma lầu Việt (het).

HỘ TRỢ THẢO LUẬN CỦA
NHƯỢNG TỔNG IN LẦN THỨ
NEẤT TẠI NHÀ IN ĐÔNG-
DƯƠNG HANOI XONG NGÀY
18 THÁNG TƯ NĂM 1945
GIẤY PHÉP SỐ 1 CỦA PHÒNG
KIỂM DUYỆT BẮC KỲ NGÀY
11 THÁNG TƯ NĂM 1945



ĐÓN COI

TÂN VIỆT
CÁCH MỆNH ĐẢNG
VÀ
BƯỚC ĐẦU CỦA
VIỆT NAM
QUỐC DÂN ĐẢNG

Cả hai cuốn sử liệu về công cuộc vận động
độc lập này đều do ông NHƯỢNG TỔNG
một bạn quen chúng ta biên tập.

NHÀ XUẤT BẢN TÂN VIỆT
29 – Lamblot – Hanoi

HỖ TRỢ THẢO LUẬN
Bản giấy trắng quý giá 3\$50